

قيمة العجز

في التسولين والضعفاء

سيفلحك هذا العنوان ايها القارئ، كائناً ما كان نوع الثقافة التي تُثَقِّفها والمحيط الذي درجت فيه . فان كنت من الواقفين على النظريات الاقتصادية يتبادر الى ذهنك مقدار الخسارة التي تتحملها الامة في قوة الانتاج من جراء وجود هذه الئثة العاطلة التي يدل ان تزيد روة الامة تنقصها . وان كنت من رجال الامن تذكر ما لايتيه وما قصه عليك الرفاق من وقائع التسولين واخبارهم وما يأتونه من صروب الحيل وصروف المكر ليتجنبوا مطاردتهم من رجال الامن الذين يمجذون في تنفيرهم من الشوايع وذودهم عن الامكنة العامة لانهم يعتبرونهم قذرى في عين المدنية يجب الأتراه عين المارة . وان كنت من قراء الروايات يحضرك عند من المؤامرات التي يحموك خيرطها في سواد الليل اناس ذرئو الملبس فيصو المنظر يجهلون شهراً مقوس الظهور دامعي الاعين معموي الرؤوس يتسندون الاكف من اجل بلغة من الطعام او نهلة من الشراب . وان كنت ممن يلذ لهم حديث العجائز تتذكر ما كانت تتعه عليك جدتك من احاديث الشطار من المتسولين الذين يترغون عصيتهم ليودعوها ما جمعوه من القطع الذهبية ، او يضعون الخرق البالية على ظهورهم لتظهر حذابه وبذلك يستدرؤن جود الناس وينالون عطفهم . وان كنت من قراء الصحف فيتبادر ال ذهنك اسماء كثير من المتسولين الذين كانوا يعيشون عيشة الثقافة والتقدير ولكن حينما ماتوا وُجِدَت ورائهم بدر الاموال فكأنهم كانوا معارف للتوفير يحشدون الاموال بكل حرص لتزرع كلها في النهاية على مستحقها . سوف تذكر هذا وغيره مما علق بذهنك او وقع تحت شهودك من اخبار للتسولين ووقائعهم ، ولكن على فرض ان ذلك صحيح لا شبهة عليه ولا ريب فيرو الأيبي للتسولين والضعفاء ما يشفع لهم ويجعل لوجودهم معنى في الحياة ؟

انت متوسط الحال او غني ايها القارئ ولذا فانت آمن على مستقبلك ومستقبل بنيك الى حد ما . ولكن لم يحطرك لك ببال ان تقف يوماً وتسال الى اي حذر انت مدين للتسولين بفنائك ورفاهك سؤال غريب ؟ ولكن ما كل غريب من الاسئلة يستحق الاهمال . لا اود ان اناقشك في كيف حصلت شتاك واي المسالك سلكت حتى ازيت ، ولا اود ان اذكرك بان كل

صحفة تزداد على خوائك قد يقابلها نقص في عدد السعاف على خوان غيرك ، وانك قد تكون
صعدت سلم الثراء ونلت ما ننته من ترفيق على اشلاء الكثيرين من دستهم في سيرك السريع
كالجوت الذي يربي سمته القاحشة على التغذي بفسار السك - لا اود ان اناشك في هذا
فان الله وحده يعلم ذلك وسيكون له معك شأن في اليوم الاخير . انما اود ان اسألك الى
اي مدى انت مدين ، في الاستمتاع بثروتك الراهنة - لا في جمعها ، الى الموزين وقارعي
عبيات البيوت ؟

يعرف علماء الاقتصاد الثروة بأنها مجموعة من المتع والذائف . فاذا كان هذا معنى الثروة
فهل يزيدا او يتقصا المعوزون والمتسولون ؟

الليل قرّ والمواسف تزجر في الخارج والرباح تعوي كأنها القثاب تروم طعاماً والمظريهبي
والرعود تقصف وانت جالس بين بنيك امام موقد مشبوب فتحمد الباري ان لك مثل هذا
الموقد ومثل ما يظله من مسكن . ولكن يعجزك ان تتخيل حال من يتعرض لهذه العناصر
المهوج كيف يكون الا أنك ، وانت في هذا ، يطرق سمعك عواء الكلب فتظلم واذا شبح
في الظلام يعالجك كلبك من ناحية والريح من ناحية اخرى وكلاهما يردان يكون له الحظ
الاوفر مما ابتته عليه الكلاب والريح والزم من بقية رداءه . ترأه فاذا هو يقاتل قتال المستميت
ليخلص رداءه من ذبك الوحشين ، لانه يعلم ان بين تخليصه الرادامنها او تسليمه لها الحياة
والموت . ويتخطى عتبة بيتك دون استئذان ، لان شراسة الكلب وعنف الريح وقساوة
البرد لم تدع له ليستاذن . هو داخل عليك شئت ام آبيت

هوذا مقياس صحيح للشقاء ايها الغني يقف امامك لتقيس عليه مقدار سعادتك . هذه
هي درجة العسر فالنظر الى اية درجة ترتفع انت عنها . هوذا جسم يرتعش ارتعاش الخرق
البالية في مهب الريح - جسم طار يكسوه البرد المحرقة كما تكسو النار وجوه بنيك المحرقة ، ولكن
ثمة فرق بين المحترتين . هوذا نفس مضطربة مشردة ترنو اليك متوسلة ضارعة فاما ان تعيدها الى
قبضة مطاردتها او ان ترأف فتدنيها من موقدك فتهدا اعصابها المرتعشة وتذوق لذة الاطمئنان
بعد الابتعاد عن الخطر . انك لا تستطيع ان تتصور معنى اللذبة تصوراً صحيحاً تقريباً ولا
تستطيع ان تتصور معنى الاطمئنان بالابتعاد عن مصادر الهلاك الا متى تنظر الى مخلوق
كهذا تجدد جميع العناصر في طلابه كأن لها ناراً عنده . او نض عليه بعد هذا بقليل من عضتك
وحناك ؟ انه دفع عن ذلك من جسمه ونسبه

ولا يعجزك ايها القاريء - اذا شئت وكنت ممن يعينهم وقع الحوادث اليومية ان ينظروا

الى خير قلوبهم — ان تحضر نفسك غير هذه الصورة من صور الشقاء العديدة
وقد سألت : هل هذا صحيح ؟ هل نحن نعطف — او يجب ان نعطف — على الحرمان
والضعف لاهلنا ينضخان لنا قوتنا النسبية ويبرزان لنا بما نحن متمشون به من متع والذات
اراراً قوتنا ؟ هل نحن نعطف على الجباة لاننا شجاع ونعطف على المرضى لاننا احماء ونعطف
على العاقرين لاننا كاسين ونعطف على الصغار لاننا كبار ونعطف على الحيوانات عديدة الأذى
لاننا نستطيع ان نؤذي ونعطف على مكفوفى البصر لاننا مبصرون ؟؟ هذه أسئلة تدبر الرأس
حقاً اذا حاول المرء ان يجيب عنها اجابة مرضي جميع نواحي العقل وتعد كل اعتراض. ولكننا
نود ان نسأل القارىء بدورنا بضعة أسئلة ويجب هو نفسه عنها كما يشاء



لماذا لا يعطف السقيم على السقيم عطف الصحيح على السقيم ؟ لماذا لا يعطف الاعرج على
الاعرج عطف السليم على الأعرج ؟ لماذا نعطف على ابناءنا الصغار ونقل هذا العطف كلما
كبروا وازدادوا قوة الى ان يجيء يوم يصبح نظراً اليهم نظر الند للند ؟ لماذا يلد لنا لذة
بمخالطها شي من العطف والاسى ان ترى ذا القوة وذا الأذى ملوب وسائل القوة
والأذى ؟ لماذا تسيطر اكفنا للتمسك بالصوت المكسر النظر أكثر مما تسيطر للوسائل
المصاح شديداً الثبات ؟

قد تقول ان فلسفتك هذه أباها الكاتب — ان صح — ان ندعوها فلسفة — لا تصدق
الأعلى اوساط الناس من تربي الانانية فيهم على مواطن الايثار ، فهم حتى في ممارستهم للتفضيلة
لا ينظرون إلا اني نعمهم الخاص سواء شعروا بذلك ام لم يشعروا . ولست اطول ان اردت
هذا الاعتراض فيكفي ان تعلم مني ان كلامي ينطبق على اوساط الناس (واوساط الناس هم
الأكثريه دائماً) . ألا اتى اورد أن انهك تنبيهاً يبراً — وارجو ان لا يززع ايمانك —
وهو ان تنظر من الآن وصاعداً الى فضائلنا البشرية الراهنة نظراً غير الذي تعودت . لا تنظر
الى الاب الذي يحرم نفسه لئلا يبعث ليرسل ابنه الى المدرسة كأي من غيره الأ واحد تقع ابيه .
ان هذا الاب بالطبع يحب ابنه ولكنه يحب اطفاله ايضاً . ولا تنظر الى اعمال روكفلر واضرايه
كاعمال لدر وخدمة البشرية المتألمة فقط : ان روكفلر — مثلك ومثلي — يحب الذكر الحسن
مثل حبسه للبشر . والجندي الذي يستقبل بشر باسم وصدور رحب رصاص البنادق وأطراف
الخراب ليس من اوحيد خدمة الوطن والذب عن حياضه . انه يحب وطنه ولكنه يحب ان
يعز نفسه ايضاً . لا تقل ان هذا الجندي لا يأمل شيئاً من الشهرة بالاستقبال لان ما يحدثه
من امواج صغيرة في صير المرمكة يتلاشى في موجة النصر العام . ان جندينا يكفيه ان يراه

اثنا أو ثلاثة من رفاقه بين فكي الموت في مقدمة الصفوف . لا تنظر الى هذه الامور نظراً
هادياً بل فكري بما يكون ورائها من نوازع واميال قد تكون خافية حتى على أصحابها
والآن لت ادري اذا كنت اقمعتك بقيمة الضغضاء العاقين والمتسولين - مها ضوّلت
هذه القيمة - من هذه الناحية - ناحية ابرازهم ما نحن عليه من قوة وما نحن مستحقون
به من لذة ابرازاً جليلاً . انك لا تستطيع ان تتخيل لذّة السعة كما لو مرضت او شاهدت ما ينعلمه
المرض في غيرك ومن يدري كيف تكون لذة التمتع بالراحة - مها اوتي من صعة الخيال -
اذا لم يثنق ألم التعب او يشاهد آثاره على غيره ؟ ان الضد يظهر حسنة او قبحه الند . ومن
هنا قال الحكماء لا سعادة بدون شقاء

ولا نلبي ما يفعله منظر الشقاء والعازة في الآخرين من الايجاء لنا بالقتاعة واحساس
الرضى باحوالنا الراهنة . ففي سنوات الجوع يشعر من يحصل على الكفاف بمقدار من السعادة
لا يشعر به متوسط الحال في سني الرخاء . وما هذا الا لأن الناس لا يهتمهم في الغالب قيمة
ثروتهم المطلقة بل قيمتها النسبية - أي كم تزيد ثروتهم عن ثروات غيرهم . وهذا في الغالب
يجمع الناس يقتنون أشياء لا حاجة لهم بها . انما يقتنونها ليعتزوا بها عن غيرهم . فالتنافس
هو رائد الناس في حشد المآمال لا الحاجة . ومن هنا لا يشع المثلون من جمع الأموال
مها زادت عن الحد الذي ييسر لهم التمتع بكل ما يشتهون

ولكن هل كل قيمة الضعف - ان سلئت ممي ان للضعف قيمة - هي في هذه الناحية
الضيقة فقط ؟ اليس لوجود الضغضاء القهري بيننا غير هذا النفع المادي الذي اذا احببنا ان
نميزهم عليه جرداً فضيلة الرحمة مما يميزها من حب الخير لاجل الخير ؟
قد تكون ايها القارئ من تلاميذ نيتشه ، ولذا فأنت تعتقد ان العطف على الضعيف
جرمة لا تغفر . فاذا كنت من هذه الفئة فلا شأن لنا معك من الآن ولك ان تطوي
الصحيفة حيث انت فلا تفت على نفسك . ولكني على فرض انك من الفئة الاخرى التي لا تزال
تقيم وزناً لفضيلة الرأفة نسوق اليك بقية هذا الحديث الذي نرغب ان نظهر فيه ما للضعفاء
من فضل في تفذية هذه العاطفة الشريفة

اجتمعت بشاب ماد حديثاً من اميركا بعد ان قضى هناك سبعة عشر عاماً . فكان مما
حدثنا به موضوع الازمة التجارية وضيق الحال وركود الاعمال مدلاً على ذلك بأن عشرة
ملايين او تزيد من العمال بلا عمل في الولايات المتحدة . ولكن ليس هذا المهم في حديثه فان
مثل هذا يحدث في كل بلد مناسلي . انما المهم ان هذا الشاب كان يتكلم بصيغة قوية من الجزم

والتركيد ان المرء قد يجموع في اميركا وينظر الى طرق الابواب ، ولكن قد يأتي عن قائمة
ظريفة من اسماء القديسين والاولياء ويتوسل بكل الملائكة والانياء دون ان تناله بفضة من
الطعام. واذ اعتاد الحيل لينال ما يسد به ارقم يعمد الى حيلة يعرفها جيداً متشردو الاميركان
وهي ان يتشاجر وأحد الناس في الشارع او يضرب بقبضة يده عن زجاج احد المحلات فلا يعدم
عندها ليلة او ليلتين او اسبوعاً. وان عظم الذنب شهراً ، يقضيها في السجن حيث ينال طعاماً
لم يكن ليحصل عليه بغير هذه الطريقة

فمن عليّ هذا الشاب ما تمسّ نخاعني الشك في حديثه . فرحت اسأل غيره ممن طادوا
حديثاً من اميركا . فكان يحمل كلامهم مطابقاً لكلامه على العموم . فلم يسعني عندها الا
التفكير في منأ هذه الظاهرة الغريبة . الشعب الاميركي الذي اشتهر بالبذل وعت عطايه
الشرق والغرب يضن على ابائه بما يقضي عنهم آلام الجوع ؟ ما معنى هذا التناقض ،
قلت ان الشعب الاميركي شعب عملي يكره ان يضيع اقل جهد على غير الانتاج . ولذا ظلمتورن
فيهم طبقة مكرهه لا تثير عطفهم . ولكني ما كنت اظفر بهذا التليل حتى اخذت تراجم عليّ
الاعتراضات ، ووجدت اخيراً انه تليل ضعيف وان هناك نواحي اخرى لهذه المألة لا تخضع
له . فحينما ينتح اكتاب لامالة الاطفال الفقراء في روسيا او في العين لا يحجم الاميركي ان
يسط كفه للساعفة . قبل يخرج الروس والصينيون من حد كونهم مترفدين بالأملة بينا
المنسول الاميركي لا يستعطي الا مفرداً ؟

التليل هو هذا ، وقد يقنك وقد لا يقنك

في اميركا مستشفيات كثيرة تضم اليها المرضى ودور لايواء المعجزة وملاجي - خيرية للاطفال
انفقاء . ولذا فهؤلاء الناس الذين تقع عيوننا عليهم في شوارعنا الشرقية - ذلك الذي سكتت
رجلاه فاضطر الى الزحف على يديه لينتو منك فينال بعض ما يجود به ، وتلك الام المنكرة
النضرات التي تحمل طقلاً قد عصر آخر نقطة من الحليب في صدرها ، وذلك الشيخ الثاني
يحملة بقية رجلين وعصاً لذا استعمالها لينوب الكلام بها عن نفسه تحمله رجلاه . فهو لذلك
ينضل احبباً ان يدع الكلاب تنال منه من ان يعتمد على رجله وحدها - هؤلاء وانثالهم
ترام في شوارعنا الشرقية . ولكنهم ليسوا من الكثرة بحيث يسبح منظرهم مادياً لدين فلا
نعود تتأثر بمنظر البؤس والشقاء وقد لا تقع عينك على امثال هؤلاء مرة في الاسوع او في
الشهر فيكون منظرهم باعثاً في اذكاء ما كمن فينا من رافة وحنان . انك لا تستطيع ان تكون
رؤيئاً اذا لم تجد من رآف به ولا تعرف معنى البذل اذا لم تجد من تبذل له العطاء . فابناء

البؤس - بما يقدمونه من ميولهم وفورسهم على مذبح البشرية العام - مدرسة تتعلم فيها معنى الرأفة والعطف .
وقد تهمني ايها القارئ ، بالعاطفة الشديدة وبأنني اطول ان اصح من الامر الصغير شيئاً كبيراً

لك ان تعمل ذلك ، ولكن أود منك ان تصور لنفسك كيف يكون حال العالم فيما لو انزعجت من صدور الناس الاحساس بالتعاطف والشعور بشقاء الغير . اذا كان خيالك بحيث لا يساعدك على ذلك فأطيك الآ ان ترجع بعصرك الى سنوات الحرب الكبرى لترى ماذا كان يعني تحير الناس من طائفة الرحمة
ولك ان تعترض اعتراضاً آخر وهو : لماذا يشعر الاميركي بالتعطف على الغير حينما يصله صدى صراخه ولا يشعر بصراخ الضعف في بلاده ، ان جانباً من الرد على هذا الاعتراض قد تقدم وهو ان الضعف والشقاء في اميركا يخفيان بقدر المستطاع عن عيون الناس في المستشفيات والملاجيء ودور العجزة ، فلا يجرد الاميركي ما يزرع نفسه بالآلم ، وهو ليس له من الوقت ما يستعمل فيه خياله في استحضار صور الشقاء

اما الجانب الآخر من الرد على هذا الاعتراض فهو - في معتقدنا - ان الذين يقومون بجمع الاكتابات يُختارون في الغالب من النساء والمطباء الملاسن الذين يستطيعون ان يتلاعبوا بسهولة بمواطف الجمهور تدعيمهم في ذلك الصحافة العامة . ولذا فالاميركي له ما يجعله يتصور الشقاء في البلدان الاجنبية بوضوح بينما هو لا يجرد ما يعينه على مثل ذلك في بلاده . ذلك انهم هناك يملجون مشاكلهم معالجة عملية ، فلاتقام الحلقات الخطائية العامة ولا تتواطأ الصحف على تفضية هذه الحلقات الآ في الحوادث الكبيرة التي تستدعي تضافر الامة جمعاء كما حدث لما فاض المسي منذ سنوات

هذه سوانح من الافكار املاها منظر الشقاء في الضعفاء والمتسولين وغيرهم من خدعهم العالم والطبيعة عن نصيبهم في الحياة
وأخيراً ارجو الآ يتخامرك ايها القارئ انني امتحن وجرد الضعف والشقاء لانهما يميزان لنا اقوة والسعادة ولانهما يورحيان لنا باحساس الرضى والقناعة ويعلماننا معنى التعاطف والرأفة انني اول من يسمي ان لا يبقى في العالم شتي واحد . ولكن ما دام ابنا الضعف والشقاء يتنا وما منا طاجزين عن مداواة آلامهم فيخلق بنا ان نعرف لهم قدرهم وقيمهم في الحياة
شرقي الاردن
اديب عباسي